

رخصة تجارية  
Commercial License

## تفاصيل الرخصة / License Details

License No.	908880	رقم الرخصة
Company Name	A W H TRADING L.L.C	اسم الشركة
Business Name	A W H TRADING L.L.C	الإسم التجارى
License Category	Dep. of Economic Development	فئة الرخصة
Legal Type	Limited Liability Company - Single Owner(LLC - SO)	الشكل القانوني
Expiry Date	10/10/2025	تاريخ الإصدار
D&B D-U-N-S® No	رقم العالمى	رقم الرخصة الام
Register No.	1652286	عضوية الغرفة
	رقم السجل التجارى	
	Issue Date	11/10/2020
	Main License No.	908880
	DCCI No.	346602

## الاطراف / License Members

Share / الحصص	Role / الصفة	Nationality / الجنسية	Name / الإسم	رقم الشخص / No.
100.00%	مالك / Shares Owner حصص	باكستان / Pakistan	بنازير منظور منظور حسين اقبال BENAZIR MANZOOR MANZOOR HUSSAIN IQBAL	939282
	مدير / Manager	باكستان / Pakistan	بنازير منظور منظور حسين اقبال BENAZIR MANZOOR MANZOOR HUSSAIN IQBAL	939282

Print Date 14/10/2024 11:23 تاريخ الطباعة

Receipt No.

رقم الإيصال



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/ اتصالات) للحصول على اذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du / Eticalat) to receive payment voucher.

Get FREE access to Zoho One for the first year  
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الاولى  
Zoho.com/det



وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة

This is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism. Kindly scan the QR Code to verify the certificate



Mobile Phones & Accessories Trading  
Computer Repairing & Maintenance  
Refrigerators , Washing Machines & Household Electrical  
Appliances Trd  
Photographic Equipment & Accessories Trading  
Robotics & Smart Machines Trading  
Computers & Peripheral Equipment Trading  
Video Games Consoles Trading  
Watches & Clocks & Spare Parts Trading  
Computer Electric Accessories Trading  
Audio-Visual, Recording Equipment & Accessories Trading  
Mobile Phone Repair

نشاط الرخصة التجارية / License Activities

تجارة الهواتف المتحركة ولوازمها  
اصلاح اجهزة الحاسب الالي وصيانتها  
تجارة الثلاجات والغسالات والاهزة الكهربائية المنزلية  
تجارة آلات وادوات التصوير ولوازمها  
تجارة الروبوتات والأجهزة الذكية  
تجارة اجهزة الحاسب الالي ولوازمها  
تجارة أجهزة تشغيل ألعاب الفيديو  
تجارة الساعات وقطع غيارها  
تجارة تمديدات شبكات الحاسب الالي  
تجارة الاجهزة السمعية والمرئية واجهزة التسجيل ولوازمها  
اصلاح الهواتف المتحركة

Phone No تليفون  
Fax No فاكس  
Mobile No 971-56-7739394 هاتف متحرك

P.O. Box صندوق بريد  
Parcel ID 117-448 رقم القطعة  
malik.hassan12@gmail.com Email البريد الإلكتروني /  
مكتب رقم 205- ملك عبدالله محمد نور سعادت - ديرة - المرمر

العنوان / Address

الملاحظات / Remarks

تم نقل موقع بتاريخ 2023/10/18

Print Date 14/10/2024 11:23 تاريخ الطباعة

Receipt No.

رقم الإيصال



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو) / اتصالات) للحصول على اذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license

number to 6969 (Du / Eticalat) to receive payment voucher

Get FREE access to Zoho One for the first year  
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى  
Zoho.com/det



وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة

This is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism .Kindly scan the QR Code to verify the certificate

شهادة شهر قيد شركة في السجل التجاري  
Commercial Register

## تفاصيل القيد / Register Details

Main Lice. Nr	908880	رقم الرخصة الأم	Register No.	1652286	رقم القيد
Business Name	ايه دبليو اتش للتجارة ش.ذ.م.م				
	A W H TRADING L.L.C				
Legal Type	Limited Liability Company - Single Owner(LLC - SO)	شركة ذات مسؤولية محدودة - الشخص الواحد (ذ.م.م.)	الشكل القانوني		
Expiry Date	10/10/2025	تاريخ الإنتهاء	Reg. Date	04/10/2020	تاريخ الإصدار
D&B D-U-N-S ® No.					الرقم العالمي

## تفاصيل راس المال / Capital Details

Nominated					الإسمى
Paid	500,000				المدفوع
No. of Shares	500				عدد الأسهم
Currency	UAE Dirhams				العملة

## عنوان الرخصة / License Address

مكتب رقم 205- ملك عبدالله محمد نور سعادت -ديرة - المرمر

## عنوان السجل التجاري / Commerce Address

مكتب رقم 205- ملك عبدالله محمد نور سعادت -ديرة - المرمر

Print Date 14/10/2024 11:23 تاريخ الطباعة

Receipt No.

رقم الإيصال

الإمارات  
THE EMIRATES

يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو) / اتصالات) للحصول على اذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du / Eticalat) to receive payment voucher.

Get FREE access to Zoho One for the first year  
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/det

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الإقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة

This is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism. Kindly scan the QR Code to verify the certificate



### أنشطة السجل / Register Activities

Robotics & Smart Machines Trading	تجارة الروبوتات والأجهزة الذكية
Audio-Visual, Recording Equipment & Accessories Trading	تجارة الاجهزة السمعية والمرئية واجهزة التسجيل ولوازمها
Refrigerators , Washing Machines & Household Electrical	تجارة الثلاجات والغسالات والاجهزة الكهربائية المنزلية
Appliances Trd	
Watches & Clocks & Spare Parts Trading	تجارة الساعات وقطع غيارها
Photographic Equipment & Accessories Trading	تجارة آلات وادوات التصوير ولوازمها
Video Games Consoles Trading	تجارة أجهزة تشغيل ألعاب الفيديو
Computer Electric Accessories Trading	تجارة تمديدات شبكات الحاسب الآلي
Computers & Peripheral Equipment Trading	تجارة اجهزة الحاسب الآلي ولوازمه
Mobile Phones & Accessories Trading	تجارة الهواتف المتحركة ولوازمها
Mobile Phone Repair	اصلاح الهواتف المتحركة
Computer Repairing & Maintenance	اصلاح اجهزة الحاسب الآلي وصيانتها

Print Date 14/10/2024 11:23 تاريخ الطباعة

Receipt No.

رقم الإيصال



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/ اتصالات) للحصول على اذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license

number to 6969 (Du / Eticalat) to receive payment voucher

Get FREE access to Zoho One for the first year  
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/det

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الإقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة

This is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism. Kindly scan the QR Code to verify the certificate



## الرصيد Receipt

Receipt Date	14/10/2024	تاريخ الإيصال	Receipt No	16074251	رقم الإيصال
Business Name	A W H TRADING L.L.C				اسم الشخص
Procedure	Renew License				نوع الاجراء
P.V.Nr.	23165430	رقم إذن الدفع	License Nr.	908880	رقم الرخصة
Payment Mode	eGovernment Online Payment				كيفية الدفع
Amount in Words	ثلاث عشر الفا وستمئة وسبعون درهما				القيمة بالحروف
	Thirteen Thousand Six Hundred and Seventy Dirhams				



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو) / اتصالات) للحصول على إذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du / Eticalat) to receive payment voucher.

Get FREE access to Zoho One for the first year  
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى  
Zoho.com/det



وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة  
This is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism. Kindly scan the QR Code to verify the certificate



Dear Merchants,

Kindly take the following instruction into high consideration:

عزيزي التاجر،

يرجى اخذ التعليمات التالية بعين الاعتبار:

1. It is not allowed to change the location registered in the license to move to another address unless DET approval is obtained.
2. The business name on the signboard must conform to the name mentioned in the license and typed in one size.  
The business name must be in both Arabic and English as follows:  
- The business name in Arabic must be placed on the right hand side of the signboard whereas the English text on the left hand side.  
- The Arabic text must be in same size of the English equivalent  
- The Arabic business name must be placed above the English equivalent.
3. A commercial permit must be issued for additional signboards and for placing trademarks on the signboard.
4. Text must not occupy more than 50% of the signboard.
5. Shops operating hours must not exceed 12:00 am unless a permit is issued.
6. Discounts, sales or special offers must not be announced unless a permit is issued.
7. It is not allowed to apply any amendments or change the license details unless approved by DET.
8. Prices must be placed on products and goods.
9. The Consumer Protection Card (Be Right and Know Your Consumer Rights) must be typed and placed visibly above the DET website [www.consumerrights.ae](http://www.consumerrights.ae)
10. Consumers have the right to receive a purchase receipt.
11. Announce the sale policy to consumer through suitable applicable channels (to clarify procedures for goods replacement, repair and refund).
12. It is not allowed to promote products through agents, telephone calls, or other ways or yelling.
13. Permits must be issued for warehouses of licensed business or additional offices or kiosks.
14. Restaurants must place a menu in both Arabic and English languages.
15. Place an approved price list for services provided by ladies and gentlemen salons at a visible area.
16. The displayed price list should be inclusive of 5% VAT
17. Invoices must clearly reflect the total amount of the purchased goods, service, and VAT.
18. Avoid promoting or selling or displaying any counterfeited goods.
19. To protect trade marks, it must be registered by the Ministry of Economy.
20. The Department of Economy & Tourism in Dubai has the right to suspend or

1. عدم القيام بتغيير موقع الترخيص والانتقال الى موقع اخر دون الحصول على موافقة الدائرة.
2. ضرورة ان يكون الاسم التجاري المدون على اللافتة مطابق للاسم المدون بالرخصة مع ضرورة كتابته بحجم واحد.  
الحرص على أن تكون اللافتة باللغتين العربية والانجليزية وبالشكل التالي:  
- يكتب الاسم التجاري باللغة العربية في يمين اللافتة وباللغة الإنجليزية تجاه اليسار.  
- يكتب الاسم التجاري باللغة العربية بنفس حجم الاسم المكتوب باللغة الإنجليزية  
- يكتب الاسم التجاري باللغة العربية أعلى الاسم المكتوب باللغة الإنجليزية  
3. الحرص على استخراج تصريح للافتات الاضافيه والعلامات التجارية على اللافتة.  
4. عدم تظليل الواجهة أكثر من 50%  
5. عدم العمل لساعات اضافية بعد الساعة 12:00 بعد منتصف الليل الا بعد استخراج تصريح.  
6. عدم اجراء التنزيلات او التصفيات او العروض الخاصه بدون تصريح.  
7. عدم اجراء اي تعديل او تغيير بيانات الترخيص الا بعد الرجوع للدائرة.  
8. الالتزام بكتابة الاسعار على السلع والبضائع.  
9. طباعة ووضع بطاقة حماية المستهلك (كن على حق واعرف حقوقك كمستهلك) في مكان بارز من موقع الدائرة [www.consumerrights.ae](http://www.consumerrights.ae)  
10. للمستهلك الحق في الحصول على فاتورة الشراء.  
11. الاعلان عن سياسة البيع للمستهلك عبر وسيلة اعلان مناسبة شاملة (لعملية الاسترجاع او الاستبدال او الاصلاح للسلع)  
12. عدم الترويج عن منتج عن طريق المندوبين، أو الاتصال أو غير ذلك وعدم البيع بطريقة المناداة  
13. استخراج تصريح لمستودعات التخزين الخاصة بالمنشأة المرخصة أو تصريح للمكاتب الإضافية أو الاكشاك.  
14. يجب على المطاعم وضع قائمه الطعام باللغتين العربية والانجليزية.  
15. يجب وضع واعتماد قائمة الاسعار الخاصة بالصالونات الرجالية والنسائية ووضعها في مكان بارز.  
16. يجب ان تكون الاسعار المعلنه مشموله القيمة المضافة 5%  
17. يجب عرض الفاتورة بشكل تفصيلي موضحا فيها القيمة الاجماليه للسلع والخدمات وقيمة الضريبة المضافة.  
18. عدم القيام بالترويج او البيع او العرض لأية بضائع مقلدة أو مغشوشة.

Print Date 14/10/2024

تاريخ الطباعة 11:23

Receipt No.

رقم الإيصال



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/ اتصالات) للحصول على اذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license

number to 6969 (Du/ Eticalat) to receive payment voucher

Get FREE access to Zoho One for the first year  
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الاولى  
Zoho.com/det



وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة

This is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism. Kindly scan the QR Code to verify the certificate

# شهادة تسجيل العضوية

## Membership Certificate

License no.	908880	رقم الرخصة	908880
Membership no.	346602	رقم العضوية	346602
Registration no.	1652286	رقم السجل التجاري	1652286
Business Name	A W H TRADING L.L.C	الاسم التجاري	ا.ه. دبليو اتش للتجارة ش.ذ.م.م
Legal Status	Limited Liability Company - Sing	الشكل القانوني	شركة ذات مسؤولية محدودة - الشخص
Activity	Robotics & Smart Machines Trading * Audio-Visual, Recording Equipment & Accessories Trading * Refrigerators , Washing Machines & Household Electrical Appliances Trd * Watches & Clocks & Spare Parts Trading * Photographic Equipment & Accessories Trading * Video Games Consoles Trading * Computer Electric Accessories Trading * Computers & Peripheral Equipment Trading * Mobile Phones & Accessories Trading * Mobile Phone Repair * Computer Repairing & Maintenance	نوع النشاط	تجارة الروبوتات والأجهزة الذكية * تجارة الأجهزة السمعية والمرئية واجهزة التسجيل ولوازمها * تجارة الثلاجات والغسالات والاجهزة الكهربائية المنزلية * تجارة الساعات وقطع غيرها * تجارة آلات ودوات التصوير ولوازمها * تجارة أجهزة تشغيل ألعاب الفيديو * تجارة تمديدات شبكات الحاسب الآلي * تجارة أجهزة الحاسب الآلي ولوازمه * تجارة الهواتف المتحركة ولوازمها * اصلاح الهواتف المتحركة * اصلاح اجهزة الحاسب الآلي وصيانتها
Member Since	11/10/2020	تاريخ الإنتساب	11/10/2020
Date of Issue	11/10/2020	تاريخ الإصدار	11/10/2020
Expiry Date	10/10/2025	تاريخ الإنتهاء	10/10/2025

### Remarks

This certificate shall be invalid incase of any alteration without chamber's authorization

For online verification of this Certificate, please visit our website  
<http://www.dubaichamber.ae/verify>

غرفة تجارة وصناعة دبي  
Dubai Chamber of Commerce & Industry

هاتف (+971) 4 2280000 | Tel (Within UAE) 800 CHAMBER (800 2426237) | Tel (Outside UAE) (+971) 4 2280000  
فاكس (+971) 4 2211646 | [customercare@dubaichamber.ae](mailto:customercare@dubaichamber.ae) | [www.dubaichamber.ae](http://www.dubaichamber.ae)

### الملاحظات

تعتبر هذه الشهادة لاغية في حال أي كسب أو تعديل عليها دون اعتماد ذلك من الغرفة

للتأكد من صحة بيانات الشهادة يرجى الرجوع إلى موقع الغرفة  
<http://www.dubaichamber.ae/verify>

